









# Beilage zu Nr. 24 der „Thorner Presse“.

Freitag den 29. Januar 1897.

## Provinzialnachrichten.

**Culmsee, 27. Januar.** (Verschiedenes.) Der Etat der hiesigen Stadtgemeinde pro 1897/98 liegt jetzt bis zum 2. Februar d. J. im hiesigen Stadtssekretariat zu jedermanns Einsicht öffentlich aus. Derselbe balancirt in Einnahme und Ausgabe mit 126 000 Mark, welche sich aus nachfolgenden Beträgen zusammensetzen: Einnahme: Gefälle aus dem Grundvermögen 1870 Mk., von Kapitalien 3,75 Mark, von privatrechtlichen Gerechtigkeiten 262,20 Mk., von gemeinderechtlichen Gerechtigkeiten 2660 Mk., von polizeilichen Gerechtigkeiten 8510 Mark, von Kommunal- und Hundesteuern 106 700 Mark, aus Einnahmen zu besonderen Zwecken 5910 Mark und an außerordentlichen Einnahmen 84,05 Mk. Ausgabe: Für allgemeine Verwaltungskosten (Gehälter, Bureaukosten u. s. w.) 12 430 Mark, zur Administration und Erhaltung des Gemeinde-Eigentums 12 900 Mark, zur Verzinsung und Tilgung der Gemeindefschulden und zu Kreiskommunalbeiträgen 45 500 Mark, für die Schulanstalten (Bauten, Reparaturen, Schuldenzinsen, Gehälter und Pensionen) 31 850 Mark, zu sanitätspolizeilichen Zwecken und Anstalten (epidemische Krankheiten, Schlachthausanschuld, Besoldung der Schlachthausbeamten) 7810 Mark, für Armenpflege 8150 Mark, zu Zwecken der Ordnung- und Sicherheitspolizei 6400 Mark, außerordentliche Ausgaben 960 Mark. — Seitens der hiesigen Bahnverwaltung wurde gestern abends ein Brunnenmacher festgenommen, welcher sich beim Betreten des Bahnsteiges beharrlich weigerte, seine Fahr- bzw. Bahnsteigkarte dem Schaffner vorzuzeigen. Nach mehrmaliger vergeblicher Aufforderung durch den Schaffner leistete der Reisende thätlichen Widerstand. Auch den hinzugekommenen Stationsbeamten griff er thätlich an, weshalb seine Festnahme behufs Feststellung seiner Personalien erfolgen mußte. — Ein Einspänner Schlitten ging heute in der Thornerstraße durch, jedoch gelang es, das Pferd am Bahnübergang der Zuckerfabrik aufzuhalten. — Dem Gutsbesitzer Lehner in Bildschön wurden in vergangener Nacht von seinem Gehöft 2 Bohlen entwendet. Die Fußspur der Diebe führte nach Culmsee, und es gelang auch, dieselben, zwei Arbeiter, hier zu ermitteln. Die Bohlen waren schon zu Brennholz zerkleinert und hatten die Diebe dasselbe auf dem Stallboden versteckt.

**Culm, 26. Januar.** (Konkurs.) Ueber das Vermögen des Kaufmanns Emil Simon ist das Konkursverfahren eröffnet.

— (Culm, 27. Januar.) (Die Feier von Kaisers Geburtstag) wurde gestern Abend durch einen Papfenstreich eingeleitet. Der Kriegerverein veranstaltete im Kaiser Wilhelm-Schützen-

hause eine größere Festlichkeit, wobei Herr Oberlehrer Marschall, der Vorsitzende des Vereins, die Festrede hielt. Heute früh fand Reveille, im Laufe des Vormittags in sämtlichen Kirchen Gottesdienst und in den Schulen die üblichen Feste statt. Bei dem um 2 Uhr im Kaiser Wilhelm-Schützenhause stattgefundenen Festessen, zu dem sich etwa 140 Personen vereinigt hatten, brachte Herr Oberstlieutenant v. Kries den Kaiser toast aus. Abends war die Stadt prächtig illuminiert. Der Kriegerverein der Stadtniederung feierte den Tag durch ein Tanzkränzchen in Bodwis, wobei Herr Lieutenant Reichel-Gottersfeld die Festrede hielt.

**Briesen, 26. Januar.** (Verschiedenes.) Herr Bürgermeister von Gostomski ist bemüht, unserer Stadt auch eine zeitgemäße Straßenbeleuchtung zu verschaffen. Nachdem er sich mit Gas- und Elektrizitätswerken in Verbindung gesetzt hatte, hielt er mit Bürgern der Stadt Besprechungen ab. Man ist dahin übereingekommen, daß, falls eine Neuerung vorgenommen werden sollte, die Elektrizität den Vorzug verdiene. Die Anlage hierzu dürfte 70 bis 80 000 Mk. kosten, während eine Gasanstalt das Doppelte verlangen würde. Zur Straßenbeleuchtung sind etwa 80 Normallampen nötig. — Seit ungefähr zwei Jahren ist unser Turnverein bemüht, seinen Mitgliedern nur das Beste zu bieten, damit sie in ihren Leistungen den anderen Vereinen nicht nachstehen. Durchweg werden neue Geräte angeschafft, selbst vor dem Gedanken, eine eigene Turnhalle zu besitzen, scheut der Vorstand nicht zurück. Der Ertrag des am 23. ds. veranstalteten Wintervergnügens soll den Grundstock des Baufonds bilden. Um jede größere Ausgabe zu vermeiden und den Gästen dennoch ein recht reichhaltiges Programm vorlegen zu können, hat sich aus Mitgliedern des Vereins eine Musikkapelle und eine Gesangsabteilung gebildet. Erstere brachte zwei Märsche zu Gehör, letztere sang mehrere Lieder. Den Glanzpunkt bildete die Aufführung von „Im Guten geht alles“. Nach einigen Solis folgte als Schluß das lebende Bild „Der deutsche Turner“. — In der am 23. d. M. abgehaltenen Sitzung des landwirthschaftlichen Kreisvereins hielt Herr Dr. Krüger einen Vortrag über die Verwendung des künstlichen Düngers. — Die Kasse des Vaterländischen Frauenvereins hatte im Jahre 1896 eine Einnahme von 4677 Mk. und eine Ausgabe von 653 Mk.

**Strasburg, 25. Januar.** (Männer-Turnverein.) Beschäftigungen. In der gestern abgehaltenen Generalversammlung des Männer-Turnvereins erstattete der Vorsitzende den Jahresbericht; die Zahl der Mitglieder beträgt 83, die Jahreseinnahme belief sich auf 1210,96 Mk., die Ausgabe betrug 771,57 Mk. Wegen Mangels einer eigenen

Turnhalle muß das Turnen im Winter im Schützenhause stattfinden, erleidet also infolge anderweitiger Besetzung des Saales sehr häufige Unterbrechungen. Um nun den Bau einer Turnhalle energischer zu fördern, ist eine besondere Kommission gewählt worden; diese wird in kurzem an sämtliche deutschen Turnvereine Aufrufe ergehen lassen, in welchen um Beiträge zum Turnhallenbaufonds gebeten wird. In den Vorstand wurden folgende Herren gewählt: Malermeister Malischewski als Vorsitzender, Handschuhmacher Seifert als Stellvertreter, Schlossermeister Thiel jun. und Bureaugehilfe Sauermann als Turnwart, Apotheker Wenzlawski als Kassirer, Werkführer Schurl als Zeugwart, Kanzlist Becker und Buchhalter Kröning als Schriftwarte. Es wurden vier neue Mitglieder aufgenommen. — In unserem Kreise werden in diesem Jahre sechs Landbeschäler aufgestellt, und zwar je zwei in Domäne Strasburg, Sr. Kruschin und Sr. Blowenz.

**Krojante, 26. Januar.** (Der hiesige Raiffeisenverein) hat in der kurzen Zeit seines Bestehens einen bedeutenden Aufschwung genommen. Der Geldumsatz betrug 33 407 Mark. Darlehen wurden im Gesamtbetrage von 13 769 Mark an die Mitglieder gegeben. An Konsumartikeln wurden von der Firma Raiffeisen bezogen: 2000 Zentner Kohlen, 800 Zentner Kleie, 400 Zentner Thomasmehl, 48 Zentner Superphosphat, 52 Zentner Kainit, 90 Zentner Salz und 164 Zentner Palmkernmehl für zusammen 6582,10 Mark. Die Spareinlagen betragen 5823 Mark, das Geschäftsguthaben der 84 Mitglieder 483 Mark.

**Danzig, 26. Januar.** (Verschiedenes.) Von einem hiesigen Konfession wird beabsichtigt, dem in unserer Nähe gelegenen Seebade Neubude einen größeren Aufschwung zu geben. Es soll an der todtten Weichsel bei Ganskrug ein Trajekt hergestellt werden, der im Stande ist, Straßenbahnwagen zu fassen und es soll dann Neubude durch elektrische oder Pferdebahn mit Danzig verbunden werden. Heute kaufte die Gesellschaft, an deren Spitze Herr Kaufmann H. Mantewffel steht, das Specht'sche Etablissement, die Strandhalle und das Herren- und Damenbad für 180 000 Mk. Auch hier sollen zweckentsprechende Veränderungen vorgenommen werden, die bereits in der kommenden Saison zu bemerken sein werden. — In gewohnter feierlicher Weise beging heute Abend die hiesige Garnison den Vorabend des Geburtstages Sr. Majestät des Kaisers durch einen Papfenstreich und Fackelzug, an dem sich die fünf Danziger Musikkapellen beteiligten. — Die Strafkammer verurtheilte den Mühlenbesitzer Otto Biez aus Sagorisch wegen Verleitung zum Meineide zu 2 Jahren Zuchthaus, 3 Jahren Ehrverlust und Stellung unter Polizeiaufsicht. Biez wurde

sofort verhaftet. Er hatte an unerlaubter Stelle geangelt und dafür ein Strafmandat erhalten, beantragte gerichtliche Entscheidung, und um diese günstig zu gestalten, suchte er Zeugen zu einer falschen Aussage zu verleiten.

**Königsberg, 26. Januar.** (Die Influenza), die wir ja von ihrem glänzenden Debut vor 6 Jahren noch in unheimlichem Andenken haben und die in jedem Winter bald stärker, bald schwächer an unsere Thüren zu klopfen pflegt, tritt wieder einmal in unserer Stadt in ganz bedenklicher Weise auf. In manchen größeren Betrieben breitet sich die Krankheit mit rapider Schnelligkeit aus.

**Tilsit, 25. Januar.** (Selbstmorde.) Gestern Abend erschoss sich auf dem Bürgersteige der Garnisonstraße hieselbst ein etwa 22 Jahre zählender, unbekannter Mann. Die Ursache des Selbstmordes ist unbekannt; auch wurden bei der Leiche keine Papiere vorgefunden, aus denen festgestellt werden konnte, wer und von wo der Unglückliche ist. — Der 12 Jahre alte Sohn eines hiesigen Subalternbeamten hat sich auf einem benachbarten Dorfe aus unbekanntem Grunde durch Erhängen entleibt.

**Bromberg, 26. Januar.** (Wbgodaer Mordprozess.) Gestern wurde die Verhandlung über den in Wbgoda bei Argenau am 11. Oktober v. J. an der Wittwe Marianna Czinkiewicz verübten Mord beendet. Die Angeklagten waren der Bildner Jakob Sentara aus Wbgoda und dessen Sohn, der Dienstknecht Johann Sentara. Beide Angeklagte leugnen hartnäckig die That. Am 11. Oktober war die Leibgedinglerin Czinkiewicz zu ihrem Schwiegersohne, dem Bildner Dittmann, zu Besuch gegangen. Mit Sonnenuntergang kehrte sie in ihre Wohnung im Hause des Bildners Vorszewski zurück. Seitdem wurde sie nicht mehr gesehen und erst am 18. Oktober als Leiche aus einem Wassertümpel im Kawenczner Gebiet gezogen. Sie hatte ein Grundstück in Wbgoda, das auf ihren Sohn überging, während sie Leibgedinglerin auf dem Grundstück blieb. Der Sohn verkaufte das Grundstück im Juni 1896 an den Bildner Vorszewski mit den Ausgedinge-Verpflichtungen. Schon kurze Zeit darauf entstanden Reibereien zwischen Frau Czinkiewicz und Vorszewski, sodaß die Frau auf Zahlung des Ausgedinges klagte, ja sie wurde sogar von Vorszewski mißhandelt und bedroht, sodaß sie einen Strafantrag bei der Staatsanwaltschaft stellte. Am 11. Oktober nun wurde festgestellt, daß Frau Czinkiewicz in ihrem Bette erwürgt und mit einer Zannlatte erschlagen worden sei. Die Leiche ist dann vermuthlich im Laten nach dem Fundorte getragen und ins Wasser geworfen worden. Der Bildner Vorszewski war des Mordes verdächtig und wurde verhaftet. Er hat

sich am 29. November im Justizgefängnis zu Bromberg erhängt, nachdem er ein umfassendes Geständnis abgelegt und die beiden heute Angeklagten als Anstifter bezw. als Mithäter genannt hatte. Er sagte aus: Sie sind beide am 11. Oktober auf der Hochzeit bei Sobczak gewesen. Sentara (Vater) ist am Abend von Forbach zu Borszewski gekommen, hat in der Scheune die Ankunft Borszewskis erwartet, beide haben dann die That ausgeführt. Dafür hat B. dem S. jun. 100 Mark versprochen. 20 Mark habe er auch bereits erhalten. Die Verhandlung führte zu der Verurtheilung des Büdner Sentara, der der Beihilfe für schuldig erachtet wurde, zu 15 Jahren Zuchthaus und den Nebenstrafen. Sentara jun. wurde freigesprochen.

**Bomst,** 26. Januar. (Amtsentsetzung.) Der Schulvorsteher Holzhandler Szepinski in Obra, welcher bei der Einweihung des neuerbauten katholischen Schulhauses daselbst sich nicht theilhaftig hatte und auch andere Leute von der Theilnahme zurückhalten suchte, weil in der Schule zu viel Deutsch getrieben und das polnische Element unterdrückt würde, ist von der Regierung zu Posen seines Amtes entsetzt worden.

**Stettin,** 27. Januar. (Ausbreitungen beim Zapfenstreich.) Während des gestrigen Militär-Zapfenstreichs kam es seitens des Böbels zu Ausschreitungen, bei welchen 20 Geschäftsläden demolirt, Waaren gestohlen und mehrere Personen verletzt wurden. Es wurden verschiedene Verhaftungen vorgenommen.

## Mailänder Brief.

I.

Zu 36stündiger Fahrt hat uns das Dampfroß durch Baden, Bayern und die Reichslande, durch die Schweiz und durch den Gotthardt nach Mailand, der Stadt so vieler Erinnerungen und Kämpfe, geführt. Jeder Deutsche, der ein Jahrzehnt hindurch Gelegenheit hatte, den Cäsar, Cicero und andere federgewandte Herren des Alterthums zu studiren, der die res gestae Romanorum gründlichst kennen lernte, wird italienischen Boden stets mit besonderen Gefühlen betreten. Zwar macht schon an der Grenze der Umstand sich störend bemerkbar, daß man alle Begriffe der Platoniker auf lateinisch wohl ausdrücken kann, während das Wort für schwarzen Kaffee völlig fehlt. Noch mehr aber geht die Klassizität in Mailand flöten. Wohl weisen einzelne Bauten, das Kastell und die Portoni, die Thore auf die Sforza hin, und Colonna di San Lorenzo bildeten einst die Front eines altrömischen Bades. Dazwischen aber pfeift die Pferdebahn, — pfeift, denn Klingeln haben die Bahnen nicht. Der Kutscher hält beständig die Peise im Munde und gebraucht sie tüchtig. Nur im

Nebel erhalten sie Glocken. Im Nebel! London und Glasgow sind heitere, liebliche Städte gegen Mailand im Winter.

Die vielen Reisfelder in der Umgebung, welche häufig bewässert werden, erzeugen einen Nebel, welcher mit der besten Sorte des „Scotch mist“ einen Vergleich aushält. Wie ein weißer Schleier wallt es plötzlich die Straßen hinauf. Die Sonne, noch soeben hellleuchtend, verliert ihren Glanz und verschwindet. Die andere Seite der Straße wird unsichtbar, und der „italienische Himmel“ ist dunkelgrau. Ueberdies hat dieser Nebel einen widerlichen Geruch, halb Waschküchenduft, halb Rauch. In dieser angenehmen Atmosphäre sind Unglücksfälle an der Tagesordnung und die Straßenbahnen zur größten Vorsicht genöthigt. Im übrigen sind die Bahnen äußerst zweckmäßig. Für 10 Centimes kann man jede beliebige Tour fahren. Ueberdies aber bringt nicht der Kondukteur, sondern das Publikum den Wagen zum Halten. Dies geschieht an jeder beliebigen Stelle und erspart das halbschreiende Abspringen. Den Bewohnern unserer großen Städte scheint es allerdings fast ein Akt des Hochverraths, wenn ein Fahrgast an dem ominösen Riemen zieht. Im „freien Italien“ ist es selbstverständlich.

Indes geht die Freiheit bisweilen über die Grenzen des bei uns Gewohnten. Wir hatten Gelegenheit, das Begräbniß eines Freundes zu sehen. Der Sarg war wirklich eine „cassa“, ein Kasten. Wir Deutschen sind gewohnt, unseren Todten die letzten Ehren mit mehr Feierlichkeit zu erweisen. Ein Sarg aus ungehobelten Brettern, ohne Kissen. Eine Grabkapelle, deren kahle Wände jede Illusion häßlich stören. In einer schmucklosen Halle sprach der deutsche Geistliche die Abschiedsworte. Dann wurde der Sarg mit einigen anderen in den ersten Wagen eines elektrischen Zuges geschoben. In den folgenden nahmen die Leidtragenden Platz, und in eiliger Fahrt ging es zum neuen Friedhofe hinaus. Die neue Begräbnißstätte liegt etwa 10 km vom alten Gottesacker, dem Cimitero monumentale, entfernt. Bis hierhin folgen die Wagen und der größere Kreis der Leidtragenden. Von dort folgt aber nur die nächste Verwandtschaft im elektrischen Car. Ein eigenartiges Bild! Der Trolleywagen durchhaßt mit Eisenbahngeschwindigkeit die heitere Gegend und birgt neben den Lebenden die Leichen.

Die Einrichtung ist zweifelsohne recht zweckmäßig; aber auf unser Gefühl, das sich noch in deutschen, altfränkischen Bahnen hält, wirkt sie, besonders wenn uns der Todte so nahe stand, nicht gerade erhebend.

Wenden wir uns von diesem düstern Thema heiteren Gegenständen zu. Italien ist das Weinland! Jeder Gymnasiast hat Horaz gelesen und vom Falerner gehört. Falerner! Wir hatten den Asti spumante, den süßen, moussirenden Piemonteser, so herrlich gefunden, daß wir vom Falerner besonderes erwarteten. Theuer war der Wein zur Genüge. Drei Lire die Flasche wird Horatius bei seinem bedeutenden Konsum kaum bezahlt haben. Der Wein, welchen wir erhielten, war herzlich sauer und allenfalls einem „Kutscherwein“, wie er im Rheinland getrunken wird, vergleichbar. Neben Lessing ein weiterer Beweis für die Moralität des alten Horaz. Dagegen entsprach der vielbesungene Muskateller durchaus den Vorstellungen, welche wir uns machten. Wir setzten die Wanderung fort und empfehlen noch die süßen Sabinerer und schweren Barolo und Marsala. Wir warnen dagegen vor Falerner und konnten Massiker nicht aufreiben. D.

## Mannigfaltiges.

(Aufsehen) erregt im Westen Berlins eine Affaire, welche einer gewissen Romantik nicht entbehrt. Eine Dame der Gesellschaft, die unter Kuratel stehende Gräfin S., hatte kürzlich einige Sachen zur Expedition zu packen. Dieserhalb wandte sie sich an die Expeditionsfirma K., welche einen Bacter, einen ansehnlichen, intelligenten Menschen, der einst bessere Tage gesehen hatte, abjandte. Dieser Bacter gefiel nun der Gräfin so gut und anscheinend auch die Gräfin dem Bacter, daß letzterer einige Tage später seinem Chef erklärte, er lege die Arbeit nieder und trete in den Dienst der Gräfin ohne bestimmte Stellung. Wie erzählt wird, soll es thatsächlich in der Absicht der Gräfin S. liegen, den Bacter demnächst zu heirathen.

(Die Mannschafft eines Rettungsbootes ertrunken.) Aus Harboöre (Jütland), 26. Januar, wird gemeldet: Ein Rettungsboot, welches gestern ausgefahren war, um zwei Fischerboote aufzusuchen, kenterte nachts bei der Rückkehr. Die ganze, aus 12 Mann bestehende Besatzung ertrank.

Zehn der Verunglückten waren Familienväter.

(Elektrische Bahnen) sind gegenwärtig in Deutschland in 42 Städten vorhanden mit einer Geleislänge von 854 Kilometern. In Bau begriffen sind in 46 Städten elektrische Bahnen, die eine Geleislänge von 845 Kilometern haben werden.

(Eine Nähmaschine, die auch nach rückwärts näht), ist der neueste Erfolg auf dem Gebiete der Nähmaschinen-Fabrikation und von einem Gothaer Mechaniker zur Patentirung angemeldet worden. Diese Erfindung, welche geeignet ist, einen vollständigen Umchwung in der Fabrikation dieser wohl verbreitetsten aller Maschinen hervorzurufen, bedeutet eine ganz gewaltige Verbesserung der jetzt gebräuchlichen Systeme und dürfte seinem Konstrukteur goldene Früchte tragen. Die neue Erfindung unterscheidet sich nach einer Mittheilung des Patent- und technischen Bureaus von Richard Lüders in Görlitz äußerlich durch nichts von den alten Maschinen, da die Verbesserung nur in einer äußerst sinnreichen Konstruktion des sogenannten Transporteurs besteht.

(Ende der Flitterwochen.) Während vor dem Gerichtshofe zu Charlevoi der Scheidungsprozeß der Prinzessin Chimah verhandelt wird, bereist die Dame mit ihrem geliebten Zigeuner Italien. Das Paar verweilte einige Tage in Mailand, am vorigen Dienstag traf es in Genua ein. Hier scheint die Flitterwochenstimmung ihr Ende erreicht zu haben. Das Paar hat sich mehrfach so gezanft, daß man es im ganzen Hotel hörte, und die Prinzessin ist nach Montecarlo gefahren, ohne ihren Rigo mitzunehmen. Der Rückkehr seiner Geliebten mag er mit großer Sehnsucht entgegensehen, aber wenn man aus Montecarlo kommt, ist man gewöhnlich recht schlechter Laune, und der arme Rigo scheint nicht eben beneidenswerthen Tagen entgegenzugehen.

(Der Lebensretter des Zaren.) Als der jetzige Kaiser von Rußland als Kronprinz im Jahre 1892 Japan bereiste, wurde er bekanntlich von einem japanischen Fanatiker angefallen und verwundet, er wäre sicherlich getödtet worden, hätten ihn nicht zwei Zirkischazieher gerettet. Sie erhielten jeder zum Danke sofort 1000 Rubel und eine ebenso hohe Rente bis zu ihrem Tode. Einer von den beiden Rettern, namens Tschitaro Kitagaitshi, schickte später dem Zaren zur Krönung durch den japanischen Gesandten Feldmarschall Marquis Yamagata ein schönes einheimisches Kunstwerk. Der Zar nahm es dankend an und ließ seinem Lebensretter als Gegengeschenk eine kostbare Zigarrentasche überreichen und ihn zugleich einladen, einmal nach Rußland an seinen Hof zu kommen. Kitagaitshi erwiderte mit ehrerbietigem Danke, er werde es thun, sobald die sibirische Eisenbahn hergestellt sei.

(Große Veruntreuungen.) In dem Pariser Bankhaus Le Hidenz wurden Veruntreuungen, über 800 000 Frks. betragend, verübt. Zwei Oberbeamte wurden verhaftet.

Verantwortlich für die Redaktion: Heinr. Wartmann in Thorn.